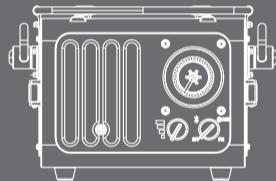


成品尺寸:100mm * 80mm

材质:铜版纸

封面封底:157g 内页:80g

装订:胶装



info@muzenaudio.com
www.muzenaudio.com

User Manual

MUZEN Radiooo Portable FM Radio & Bluetooth Speaker

Welcome to the MUZEN Family! Thanks for choosing us to accompany you on your life adventure. Please read this manual carefully and make sure to follow the relevant safety instructions before using it.

MUZEN Audio is excited to launch the well-designed portable bluetooth speaker series, Radiooo. The MUZEN Radiooo Bluetooth speaker adheres to the company's design philosophy of "Aesthetically pleasing, Great sound, User-friendly and Entertaining". It is our eternal pursuit to make you enjoy the music and sound contents easier and better. Welcome to explore your Radiooo.

Reminder:

This product is battery-powered. For better experience of the product, please charge it for about two hours with it powered off before first-time use.

Packing List

1	Speaker × 1
2	Product Manual × 1
3	USB × 1
4	AUX Audio cable × 1
5	FM antenna × 1

Speaker Operating Instructions

(Notes: Left picture is the assembled Radioo Jeep Speaker, and when you take off the Jeep outer case, you get the standardized inner speaker as right picture shows)

① Power Switch /Mode Knob

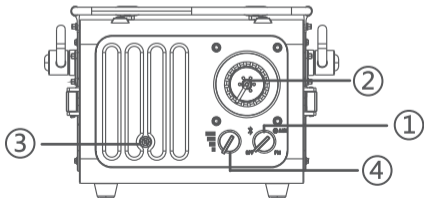
The power switch and mode function are both set on the same knob. Turn to the corresponding position such as Bluetooth/FM/AUX to achieve the corresponding function and turn to the "OFF" position to shut down.

② FM turning knob

With FM mode, you could search your favorite radio station by turning the knob.

③ Indicator light

To display the connection status of the device in different modes.



Bluetooth Mode

Flashing white light: Ready for Bluetooth pairing

Steady white light: Bluetooth connected

AUX Mode

In AUX mode, the product can be connected to an external signal source (mobile phone, PC, etc.) through the standard AUX audio cable.

Please turn the mode knob to AUX mode when in use, play the music while the indicator light is orange.

FM Mode

You can find your favorite radio station by rotating the FM tuning knob. The indicator light will turn green when the radio station well received, and the indicator light won't turn green if it receives weak signal.

Note: The engraved FM frequency on this product may have some deviation for the actual radio frequency, which is normal. The frequency scale is for reference only, and the actual receiving frequency shall prevail.

④ Volume Knob

Volume up: Rotate clockwise

Volume down: Rotate counterclockwise

⑤ Multi-function USB port (charging, AUX INPUT)

This port can be used for charging and audio connection in AUX mode.

For charging, to insert the charging cable (or other compatible charging cable) into the USB port on the back of the device, and use a 5V-1A or more than 1A charger to charge.

⑥ Charging Light

While Charging: red light

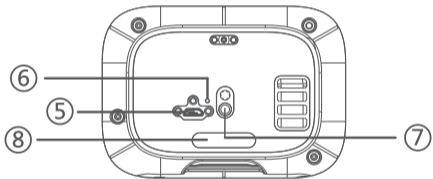
Fully charged: green light. It takes about 3 hours to fully charge the battery

⑦ Headphone/FM antenna interface

This port can support 3.5mm audio output device or FM antenna access.

⑧ Anti-counterfeiting nameplate

Radiooo series exclusive anti-counterfeiting nameplate, with exquisite craftsmanship, wear-resistant beautiful design, antioxidant properties. The surface details are clearly identifiable under the magnifying glass, and the shape is regular.

**Product Feature**

1. Radiooo series is equipped with standardized inner speaker, which can be replaced and assembled with different cases at will.
2. Adopt first-class radio chip, optional antenna, excellent receiving sensitivity.
3. A special electro-acoustic design is adopted, adjusted by a professional tuner, and it has very good sound quality.

Hardware Parameters

Product model: MW-JS1

Bluetooth version: 4.0

Receiving sensitivity: 3UV

Frequency range: 87-108MHz

Power: Bluetooth /AUX INPUT 8W
FM 4.5W

Amplifier power: 8W

Amplifier impedance: 4Ω

Signal-to-noise ratio: >70dB

System frequency response: 80Hz-20KHz

Battery: 800mAh/7.4V

Charging port: Micro USB

Charging voltage: DC 5V \equiv 1A

Product size: 144mm*87mm*66mm

Net weight of speaker: about 834g

Important Notes

For your safety, please read the following instructions carefully and comply with them:

- 1.The manufacturer reserves the right to modify or adjust the specifications and details of the product without notifying users.
- 2.Please use the product in a dry environment wherever possible.
- 3.The product should not be placed near or in contact with exposed sources of fire.
- 4.The product is non-waterproof design, please pay attention to water when using it. If you do not use it for a long time, please keep it in a ventilated, cool and dry place.
- 5.Please do not charge the product at the same time while the speaker is on .
- 6.Do not modify, repair or dismantle this product without authorization.
- 7.Note that if the battery is not replaced properly, it may explode. Only the same or equivalent type of battery can be used for replacement. The product will no longer enjoy warranty service after the battery has replaced.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction Federal Communication Commission (FCC) Radiation Exposure Statement Power is so low that no RF exposure calculation is needed.

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: The manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modifications or changes to this equipment. Such modifications or changes could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, is not installed and used in accordance with instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

Reorient or relocate the receiving antenna.
Increase the separation between the equipment and receiver.
Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment.

This device complies with Part 15 of the RCC Rules and with RSS-247 of Industry Canada. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

SIMPLIFIED EU DECLARATION OF CONFORMITY

Hereby, Shenzhen Airsmart Technology Co., Ltd. declares that the radio equipment type MW-JS1 is in compliance with DIRECTIVE 2014/53/EU. The declaration of conformity may be consulted at our website, accessible form: www.muzenaudio.com

This product can be used across EU member states



Complies with
IMDA Standards
DA106614

Maintenance Regulations

Limited warranty: one year.

For warranty details, please visit www.muzenaudio.com or contact our local distributors.

Email: info@muzenaudio.com

Manufacturer: Shenzhen Airmart Technology Co., Ltd.

Address: Unit 616, Ant's Union Start-up Accelerator, No.9 Keji Road, Science and Technology Park, Nanshan District, Shenzhen, China

Q&A Frequently Asked Questions

- Q: How to charge? How long does it take to charge?
A: Use the 5V (1A - 2A) charger or use the USB for charging. When the Status indicator light turns red, it means charging, and when it shows green, it means the battery has fully charged. At this time, please turn off the charger or unplug the charging cable. It takes approximately 3 hours to be fully charged under normal circumstances.
- Q: How long does the battery last?
A: In Bluetooth mode, the play time is around 6 hours; in radio mode, the play time is around 10 hours. When the speaker tuned to the maximum volume, the Bluetooth mode lasts ≥ 3 hours, and the radio mode lasts ≥ 5 hours.
- Q: How to replace the battery?
A: The built-in 800mAh Li-polymer battery can be replaced. Remove the four screws that fix the battery, and then the battery can be removed for replacement.
- Q: Can I use the speaker while it is charging?
A: It is recommended not to use the speaker while it's charging. The sound quality may be affected in Bluetooth mode; It may interfere with the reception performance of the radio while it's charging.
- Q: Does the radio have to use FM antenna?
A: Not necessary. If you want a clearer and better radio performance, then can configure FM antennas.
- Q: How do the indicator lights work?
A: Please look at the indicators' instruction table

Indicator light	Location	Color	Model	Meaning
Status indicator light	On the front part	Green	Steady on	Radio channel tuning
		White	Flashing	Entering Bluetooth pairing mode
			Steady on	Bluetooth connected
		Orange	Steady on	AUX INPUT mode
Charging status indicator light	Near the USB port on the back	Red	Steady on	Charging
		Green	Steady on	Fully charged

- Q: Can't connect the Bluetooth?
A: If you encounter problems when connecting this device to a Bluetooth device, you may try the following steps:
 - To clear the Bluetooth pairing records has stored in the device;
 - Restart the Bluetooth function of the device, find the Bluetooth name of "Radiooo-series1" and reconnect.
- * The engraved FM frequency on this product may have some deviation for the actual radio frequency, which is normal. The frequency scale is for reference only, and the actual receiving frequency shall prevail.

Willkommen in der MUZEN-Familie! Vielen Dank, dass Sie uns gewählt haben, um Sie auf Ihrem Lebensweg zu begleiten. Bitte Lesen Sie dieses Handbuch aufmerksam und stellen Sie sicher, dass Sie den Sicherheitsanweisungen folge leisten bevor Sie das Produkt verwenden.

MUZEN Audio bringt Radiooo auf den Markt, einen leistungsstarken, trendigen, tragbaren UKW-Radio mit Bluetooth-Lautsprecher. Das MUZEN Radiooo folgt der Designphilosophie des Unternehmens: "Ansprechendes Design, großartiger Sound, benutzerfreundlich und unterhaltsam". Es ist unser ständiges Bestreben, Ihnen den Genuss von Musik und Audiodateien zu erleichtern. Willkommen, um Ihr Radiooo mit beeindruckendem Klangerlebnis zu erkunden.

Tipps:

Dieses Produkt ist batteriebetrieben, und Sie könnten USB-Kabel verwenden, um es zu laden. Laden Sie das Gerät für eine längere Nutzungsdauer bitte vor der ersten Verwendung ca. 3 Stunden lang auf, während es ausgeschaltet ist.

Packliste

1	Lautsprecher × 1
2	Produkt Handbuch × 1
3	USB-Kabel × 1
4	AUX-Audiokabel × 1
5	UKW-Antenne × 1

Bedienungsanleitung für Lautsprecher

(Hinweise: Das linke Bild ist der zusammengebaute Radiooo Jeep Lautsprecher, und wenn Sie das Jeep-Außengehäuse abnehmen, erhalten Sie den standardisierten Innenlautsprecher wie das rechte Bild zeigt)

① Netzschalter / Modus-knopf

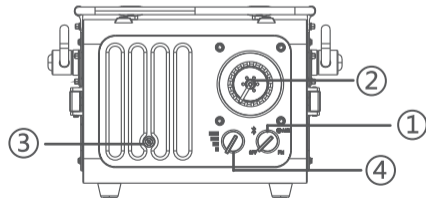
Der Netzschalter und die Modusfunktion werden beide auf demselben Knopf eingestellt. Drehen Sie in die entsprechende Position wie Bluetooth/FM/AUX, um die entsprechende Funktion zu erreichen, und drehen Sie in die Position „OFF“ um das Gerät auszuschalten.

② FM -Drehknopf

Im FM-Modus können Sie Ihren Lieblingsradiosender suchen, indem Sie den Knopf drehen.

③ Kontrollleuchte

Um den Verbindungsstatus des Geräts in verschiedenen Modi anzuzeigen.



Bluetooth-Modus

Weißes Blinklicht: Bereit für die Bluetooth-Kopplung
Konstant weißes Licht: Bluetooth verbunden

AUX-Modus

Im AUX-Modus kann das Produkt über das Standard-AUX-Audiokabel an eine externe Signalquelle (Mobiltelefon, PC usw.) angeschlossen werden. Bitte drehen Sie den Modus-Knopf bei Verwendung in den AUX-Modus und spielen Sie die Musik ab, während die Anzeigeluchte orange leuchtet

FM-Modus

Sie können Ihren Lieblingsradiosender finden, indem Sie den FM-Abstimmknopf drehen. Die Anzeigeluchte wird grün, wenn der Radiosender gut empfangen wird, und die Anzeigeluchte wird nicht grün, wenn sie ein schwaches Signal empfängt.

Hinweis: Die auf diesem Produkt eingravierte FM-Frequenz kann von der tatsächlichen Radiofrequenz abweichen, was normal ist. Die Frequenzskala dient nur als Referenz, und die tatsächliche Empfangsfrequenz hat Vorrang.

④ Lautstärkereger

Lautstärke erhöhen: Im Uhrzeigersinn drehen
Lautstärke verringern: Gegen den Uhrzeigersinn drehen

⑤ Multifunktions-USB-Anschluss (Laden, AUX INPUT)

Dieser Port kann zum Aufladen und zum Audioanschluss im AUX-Modus verwendet werden.
Stecken Sie zum Aufladen das Ladekabel (oder ein anderes kompatibles Ladekabel) in den USB-Anschluss auf der Rückseite des Geräts und verwenden Sie zum Aufladen ein 5V-1A oder mehr als 1A Ladegerät

⑥ Ladelicht

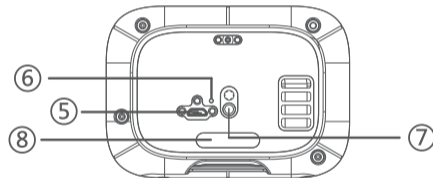
Während des Ladevorgangs: rotes Licht
Voll aufgeladen: grünes Licht. Es dauert ungefähr 3 Stunden, um den Akku vollständig aufzuladen

⑦ Kopfhörer-/FM-Antennenschnittstelle

Dieser Port kann 3,5-mm-Audioausgabegeräte oder FM-Antennenzugriff unterstützen.

⑧ Fälschungssicheres Typenschild

Exklusives fälschungssicheres Namensschild der Radiooo-Serie mit exquisiter Handwerkskunst, verschleißfestem, schönem Design und antioxidativen Eigenschaften. Die Oberflächendetails sind unter der Lupe klar erkennbar und die Form ist regelmäßig



Produkteigenschaft

1. Die Radiooo-Serie ist mit einem standardisierten Innenlautsprecher ausgestattet, der nach Belieben ersetzt und mit verschiedenen Gehäusen zusammengebaut werden kann.
2. Nehmen Sie erstklassigen Funkchip, optionale Antenne, ausgezeichnete Empfangsempfindlichkeit an.
3. Ein spezielles elektroakustisches Design wird von einem professionellen Tuner angepasst und hat eine sehr gute Klangqualität.

Hardware-Parameter

Produktmodell: MW-JS1

Bluetooth-Version: 4.0

Empfangsempfindlichkeit: 30UV

Frequenzbereich: 87-108MHz

Leistung: Bluetooth /AUX INPUT 8W
FM 4.5W

Verstärkerleistung: 8W

Verstärkerimpedanz: 4Ω

Signal-Rausch-Verhältnis: > 70dB

Frequenzgang des Systems: 80Hz-20KHz

Batterie: 800mAh/7.4V

Aufladestation: Micro USB

Ladespannung: DC 5V \equiv 1A

Produktgröße: 144mm*87mm*66mm

Nettogewicht des Lautsprechers: Ca. 834g

Wichtige Hinweise

Für Ihre Sicherheit befolgen Sie bitte die folgenden Anweisungen:

1. Der Hersteller behält sich das Recht vor, die Spezifikationen und Details des Produkts zu ändern oder anzupassen, ohne die Benutzern darüber zu informieren.
2. Bitte verwenden Sie das Produkt nach Möglichkeit in einer trockenen Umgebung.
3. Das Produkt darf nicht in die Nähe von oder in Kontakt mit offenem Feuer kommen.
4. Das Produkt ist nicht wasserdicht, bitte achten Sie bei der Verwendung auf Wasser. Wenn Sie es längere Zeit nicht verwenden, bewahren Sie es bitte an einem belüfteten und trockenen Ort auf..
5. Bitte laden Sie das Produkt nicht gleichzeitig auf, während der Lautsprecher eingeschaltet ist.
6. Das Produkt darf nicht ohne Erlaubnis modifiziert, repariert oder zerlegt werden. Andernfalls besteht kein Anspruch mehr auf die Garantieleistung.
7. Beachten Sie, dass die Batterie explodieren kann, wenn sie nicht richtig ersetzt wird. Als Ersatz darf nur der gleiche oder ein gleichwertiger Batterietyp verwendet werden. Das Produkt genießt nach dem Austausch der Batterie keinen Garantieservice mehr

Hinweise zur Wartung

Beschränkte Garantie: ein Jahr

Für genaue Details zu Garantieleistungen besuchen Sie bitte www.muzenaudio.com oder kontaktieren Sie einen Händler in Ihrer Nähe.

E-Mail: info@muzenaudio.com

Hersteller: Shenzhen Airmart Technology Co., Ltd

Adresse: Einheit 616, Ant' s Union Start-up Accelerator, Keji Road Nr.9, Nanshan Science and Technology Park, Yuehai Sub-district, Nanshan District, Shenzhen, China



Häufig gestellte Fragen und Antworten

- F:** Wie wird aufgeladen? Wie lange dauert das Aufladen?
A: Verwenden Sie das 5 V、 (1 A - 2 A) Ladegerät oder verwenden Sie den USB zum Aufladen. Wenn die Statusanzeige leuchtet rot wird ,bedeutet dies ,dass es geladen wird ,und wenn es grün anzeigt ,bedeutet dies ,dass der Akku vollständig aufgeladen ist. Bitte schalten Sie zu diesem Zeitpunkt das Ladegerät aus oder ziehen Sie das Ladekabel ab. Unter normalen Umständen dauert es ungefähr 3 Stunden, bis es vollständig aufgeladen ist.
- F:** Wie lange hält der Akku?
A: Im Bluetooth-Modus beträgt die Spielzeit etwa 6 Stunden; im Radiomodus beträgt die Spielzeit etwa 10 Stunden. Wenn der Lautsprecher auf maximale Lautstärke eingestellt ist, dauert der Bluetooth-Modus ≥ 3 Stunden und der Radio-Modus 5 Stunden.
- F:** Wie wird die Batterie ersetzt?
A: Der eingebaute 800mAh Li-Polymer Akku kann ausgetauscht werden. Entfernen Sie die vier Schrauben, mit denen der Akku befestigt ist, und dann kann der Akku zum Austausch entfernt werden.
- F:** Kann ich den Lautsprecher während des Ladevorgangs verwenden?
A: Es wird empfohlen, den Lautsprecher während des Ladevorgangs nicht zu verwenden. Die Klangqualität kann im Bluetooth-Modus beeinträchtigt sein; Dies kann die Empfangsleistung des Radios während des Ladevorgangs beeinträchtigen.
- F:** Muss das Radio eine FM-Antenne verwenden?
A: Nicht notwendig. Wenn Sie eine klarere und bessere Radioleistung wünschen, können Sie FM-Antennen konfigurieren.
- F:** Wie funktionieren die Kontrollleuchten?
A: Bitte sehen Sie sich die Anleitungstabelle der Indikatoren an

Kontrollleuchte	Standort	Farbe	Status	Bedeutung
Statusanzeigeleuchte	Auf dem vorderen Teil	Grün	Dauerhaft an	Abstimmung der Funkkanäle
		Weiß	Blinkend	Aufrufen des Bluetooth-Kopplungsmodus
			Dauerhaft an	Bluetooth-Verbindung
Ladezustandsanzeigeleuchte	In der Nähe des USB-Anschlusses auf der Rückseite	Rot	Dauerhaft an	Aufladen
		Grün	Dauerhaft an	Vollständig aufgeladen

- F:** Bluetooth kann nicht verbunden werden?
A: Wenn beim Verbinden dieses Geräts mit einem Bluetooth-Gerät Probleme auftreten, können Sie die folgenden Schritte versuchen:

 - Um die im Gerät gespeicherten Bluetooth-Pairing-Aufzeichnungen zu löschen;
 - Starten Sie die Bluetooth-Funktion des Geräts neu, suchen Sie den Bluetooth-Namen von "Radiooo-series1" und stellen Sie die Verbindung erneut her.

* Die auf diesem Produkt eingravierte FM-Frequenz kann von der tatsächlichen Radiofrequenz abweichen, was normal ist. Die Frequenzskala dient nur als Referenz, und die tatsächliche Empfangsfrequenz hat Vorrang.

Bienvenue dans la famille Muzen ! Merci de nous avoir choisi pour vous accompagner dans cette formidable aventure qu'est la vie. Veuillez lire attentivement ce manuel et respecter les consignes de sécurité avant l'utilisation de ce produit.

MUZEN Audio lance Radiooo, une enceinte bluetooth & radio performante. Le MUZEN Radiooo adhère à la philosophie : « Design et son exceptionnels, Convivialité et loisir ». Radiooo vous permet de profiter de votre musique ou d'écouter la radio. Bienvenue dans l'exploration de votre Radiooo pour une expérience sonore impressionnante.

Conseils :

Ce produit est alimenté par batterie, et vous pouvez utiliser le câble USB pour le charger. Pour une meilleure expérience, veuillez le charger pendant environ trois heures avec l'appareil hors tension avant la première utilisation.

Contenu du colis

1	Radio & Enceinte Bluetooth × 1
2	Manuel d'utilisation × 1
3	Câble USB × 1
4	Câble AUX × 1
5	Antenne FM × 1

Mode d'emploi de la radio & enceinte bluetooth

(Notes : La photo de gauche est l'enceinte Bluetooth Radiooo Jeep assemblée, et lorsque vous enlevez le boîtier extérieur Jeep, vous obtenez l'enceinte à l'intérieur comme le montre la photo de droite.)

① Interrupteur d'alimentation / Bouton de mode

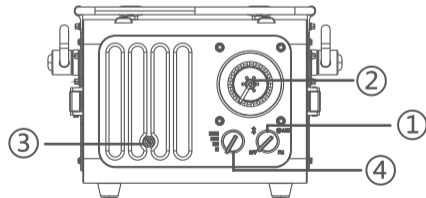
L'interrupteur d'alimentation et la fonction de mode sont tous deux placés sur le même bouton. Tournez le bouton sur la position correspondante, par exemple Bluetooth/FM/AUX, pour obtenir la fonction correspondante et tournez-le sur la position "OFF" pour l'éteindre.

② FM bouton tournant

Avec le mode FM, vous pouvez rechercher votre station de radio préférée en tournant le bouton.

③ Voyant lumineux

Pour afficher l'état de la connexion de l'appareil dans différents modes.



Mode Bluetooth

Lumière blanche clignotante : Prêt pour le couplage Bluetooth

Lumière blanche fixe : Bluetooth connecté

Mode AUX

En mode AUX, le produit peut être connecté à une source de signal externe (téléphone portable, PC, etc.) via le câble audio AUX standard. Tournez le bouton de mode en mode AUX lorsque vous utilisez l'appareil et écoutez de la musique lorsque le témoin lumineux est orange.

Mode FM

Vous pouvez trouver votre station de radio préférée en tournant le bouton de réglage FM. Le témoin lumineux devient vert lorsque la station de radio est bien reçue, et le témoin lumineux ne devient pas vert si le signal est faible.

Remarque : La fréquence FM gravée sur ce produit peut présenter une certaine déviation par rapport à la fréquence radio réelle, ce qui est normal. L'échelle de fréquence n'est qu'une référence, et la fréquence de réception réelle prévaut.

④ Bouton de volume

Augmentez le volume : Tourner dans le sens des aiguilles d'une montre

Baisser le volume : Tourner dans le sens inverse des aiguilles d'une montre

⑤ Port USB multifonction (chargement, entrée AUX)

Ce port peut être utilisé pour le chargement et la connexion audio en mode AUX.

Pour le chargement, brancher le câble de chargement (ou un autre câble de chargement compatible) dans le port USB à l'arrière de l'appareil, et utilisez un chargeur de 5V-1A ou plus de 1A pour le chargement.

⑥ Lumière de chargement

En cours de chargement : lumière rouge
Pleine charge : lumière verte. Il faut environ 3 heures pour charger complètement la batterie.

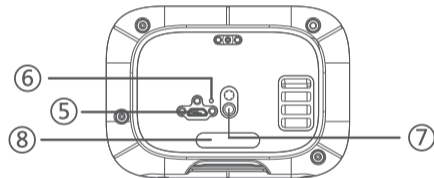
⑦ Interface casque/antenne FM

Ce port peut supporter un dispositif de sortie audio de 3,5 mm ou l'accès à une antenne FM.

⑧ Plaque signalétique anti-contrefaçon

Plaque d'identification exclusive anti-contrefaçon de la série Radiooo, avec un savoir-faire unique, un design élégant, très résistant à l'usure.

Les détails de la surface sont clairement identifiables à la loupe. La forme est régulière.



Caractéristiques du produit

1. La série Radiooo est équipée d'un haut-parleur intérieur standardisé, qui peut être remplacé et assemblé avec différents boîtiers à volonté.
2. Adopte une puce radio de première classe, une antenne en option, une excellente sensibilité de réception.
3. Un design électro-acoustique spécial est ajusté par un ingénieur son professionnel. Il offre ainsi une qualité de son exceptionnelle.

Paramètres du matériel

Paramètres: MW-JS1

Version Bluetooth: 4.0

Sensibilité de la réception: 3UV

Gamme de fréquences: 87-108MHz

Puissance: Bluetooth /AUX INPUT 8W
FM 4.5W

Puissance de l'amplificateur: 8W

Impédance de l'amplificateur: 4Ω

Rapport signal/bruit: >70dB

Réponse en fréquence du système: 80Hz-20KHz

Batterie: 800mAh/7.4V

Port de charge: Micro USB

Tension de charge: DC 5V ---1A

Taille du produit: 144mm*87mm*66mm

Poids net de l'enceinte: Environ 834g

Remarques importantes

Pour votre sécurité, veuillez lire attentivement et respecter les instructions suivantes :

- 1.Le fabricant se réserve le droit de changer ou modifier les spécifications techniques ou les détails produits sans notifier les usagers.
- 2.Merci d'utiliser le produit dans un environnement sec.
- 3.Le produit ne doit pas être placé à proximité, en contact ou être exposé aux sources de feu.
- 4.Le produit n'est pas étanche, veuillez faire attention à l'eau lorsque vous l'utilisez. Si vous ne l'utilisez pas pendant une longue période, veuillez le conserver dans un endroit ventilé, frais et sec.
5. Veuillez ne pas charger le produit si le haut-parleur est allumé.
6. Ne modifiez pas, ne réparez pas et ne démontez pas le produit sans autorisation.
7. Notez que si la pile n'est pas remplacée correctement, elle peut exploser. Seule une batterie de même type ou de type équivalent peut être utilisée pour le remplacement. Le produit ne bénéficiera plus du service de garantie après le remplacement de la batterie.

Règlement d'entretien

Garantie : Un an.

Pour plus de détails sur la garantie, veuillez visiter www.muzenaudio.com ou contacter nos distributeurs locaux.

Courriel : info@muzenaudio.com

Fabricant : Shenzhen Airtmart Technology Co., Ltd.

Adresse : Unité 616, L'accélérateur de démarrage de Ant's Union, No.9, route Keji, Parc scientifique et technologique de Nanshan, Sous-district de Yuehai, District de Nanshan, Shenzhen

Q&A Foire aux questions

- Q : Comment charger ? Combien de temps faut-il pour la charger ?
R : En utilisant le chargeur 5V (1 A - 2 A) ou en utilisant l'USB pour la charge. Lorsque le voyant d'état devient rouge, cela signifie que la batterie est en cours de charge, et lorsqu'il devient vert, cela signifie que la batterie est complètement chargée. À ce moment-là, veuillez éteindre le chargeur ou débrancher le câble de charge. Il faut environ 3 heures pour que la batterie soit complètement chargée dans des circonstances normales.
- Q : Quelle est la durée de vie de la batterie ?
R : En mode Bluetooth, la durée de lecture est d'environ 6 heures ; en mode radio, la durée de lecture est d'environ 10 heures. Lorsque l'enceinte est réglée au volume maximal, le mode Bluetooth dure ≥ 3 heures, et le mode radio dure ≥ 5 heures.
- Q : Comment remplacer la batterie ?
R : La batterie intégrée 800mAh Li-polymère peut être remplacée. Retirez les quatre vis qui fixent la batterie, puis la batterie peut être retirée pour être remplacée.
- Q : Puis-je utiliser le haut-parleur pendant qu'il est en charge ?
R : Il est recommandé de ne pas utiliser le haut-parleur pendant qu'il est en charge. La qualité du son peut être affectée en mode Bluetooth ; elle peut interférer avec les performances de réception de la radio lorsqu'elle est en charge.
- Q : La radio doit-elle utiliser une antenne FM ?
R : Non, ce n'est pas nécessaire. Si vous souhaitez obtenir des performances radio plus claires et meilleures, vous pouvez alors configurer des antennes FM.
- Q : Comment fonctionnent les voyants lumineux ?
R : Veuillez consulter le tableau d'instructions des indicateurs.

témoin lumineux	Localisation	Couleur	Statut	Signification
Témoin d'état	Sur la partie avant	Vert	Allumé en permanence	Synchronisation des canaux radio
		Blanc	Clignotant	Entrer dans le mode de jumelage Bluetooth
			Allumé en permanence	Connexion Bluetooth réussie
Témoin lumineux de l'état de charge	Près du port USB à l'arrière	Orange	Allumé en permanence	Mode AUX INPUT
		Rouge	Allumé en permanence	Chargement
		Vert	Allumé en permanence	Entièrement chargé

- Q : Vous ne pouvez pas connecter le Bluetooth ?
R : Si vous rencontrez des problèmes lors de la connexion de cet appareil à un périphérique Bluetooth, vous pouvez essayer les étapes suivantes :

- Effacer les enregistrements d'appariement Bluetooth stockés dans l'appareil ;
- Restaurer la fonction Bluetooth de l'appareil, trouver le nom Bluetooth de "Radiooo-series1" et se reconnecter.

* La fréquence FM gravée sur ce produit peut présenter une certaine déviation par rapport à la fréquence radio réelle, ce qui est normal. L'échelle de fréquence n'est qu'une référence, et la fréquence de réception réelle prévaut.

¡Bienvenido a la familia de Muzen! Gracias por elegirnos para acompañarle en su aventura de la vida. Lea este manual detenidamente y asegúrese de seguir las instrucciones de seguridad pertinentes antes de usarlo. MUZEN Audio lanza Radiooo, una radio FM portátil de alto rendimiento y un altavoz bluetooth. La Radiooo de MUZEN se adhiere a la filosofía de diseño de la compañía de «Hermoso, con buen sonido, fácil de usar y entretenido». Buscamos continuamente que usted disfrute la música y los sonidos con mayor facilidad y calidad. Le invitamos a explorar su Radiooo con una experiencia de sonido impresionante.

Sugerencias:

Este producto funciona con una batería, y usted podría utilizar el cable de USB para cargarlo. Para una mejor experiencia, cárguela por aproximadamente tres horas (con el dispositivo apagado) antes de usar el producto por primera vez.

Lista de empaque

1	Altavoz × 1
2	Manual del producto × 1
3	USB × 1
4	Cable de audio AUX × 1
5	Antena FM × 1

Instrucciones de uso del altavoz

(Notas: La imagen de la izquierda es el altavoz Radiooo Jeep montado, y cuando se quita la carcasa exterior de Jeep, se obtiene el altavoz interior estandarizado como muestra la imagen de la derecha)

① Interruptor de encendido/perilla de modo

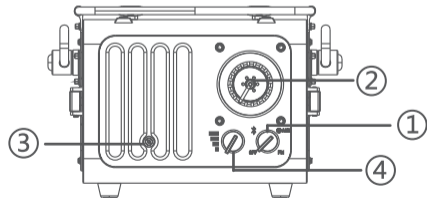
El interruptor de encendido y la función de modo se encuentran en el mismo mando. Gire a la posición correspondiente como Bluetooth/FM/AUX para conseguir la función correspondiente y gire a la posición "OFF" para apagar

② Botón giratorio de FM

Con el modo FM, puedes buscar tu emisora de radio favorita girando el mando

③ Luz indicadora

Para mostrar el estado de la conexión del dispositivo en diferentes modos.



Modo Bluetooth

Luz blanca intermitente: Listo para el emparejamiento Bluetooth

Luz blanca fija: Bluetooth conectado

Modo AUX

En el modo AUX, el producto puede conectarse a una fuente de señal externa (teléfono móvil, PC, etc.) a través del cable de audio AUX estándar. Por favor, gire el mando de modo al modo AUX cuando esté en uso, reproduzca la música mientras la luz indicadora esté naranja

Modo FM

Puede encontrar su emisora de radio favorita girando el botón de sintonización de FM. La luz indicadora se pondrá verde cuando la emisora de radio se reciba bien, y la luz indicadora no se pondrá verde si recibe una señal débil.

Nota: La frecuencia FM grabada en este producto puede tener alguna desviación para la frecuencia de radio real, lo cual es normal. La escala de frecuencias es sólo de referencia, y prevalecerá la frecuencia de recepción real.

④ Perilla de volumen

Subir el volumen: Girar en el sentido de las agujas del reloj

Bajar el volumen: Girar en sentido contrario a las agujas del reloj

⑤ Puerto USB multifunción (carga, ENTRADA AUX)

Este puerto puede utilizarse para la carga y la conexión de audio en modo AUX.

Para la carga, para insertar el cable de carga (u otro cable de carga compatible) en el puerto USB en la parte posterior del dispositivo, y utilizar un cargador de 5V-1A o más de 1A para cargar.

⑥ Luz de carga

Mientras se carga: luz roja

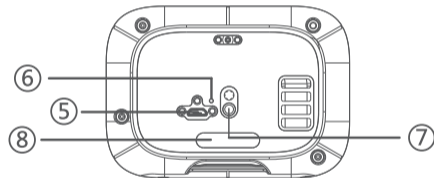
Totalmente cargada: luz verde. La batería tarda unas 3 horas en cargarse completamente

⑦ Interfaz auricular/antena FM

Este puerto puede soportar el dispositivo de salida de audio de 3,5 mm o el acceso a la antena FM.

⑧ Placa de identificación antifalsificación

Placa de identificación antifalsificación exclusiva de la serie Radiooo, con un exquisito trabajo artesanal, un bonito diseño resistente al desgaste y propiedades antioxidantes. Los detalles de la superficie son claramente identificables bajo la lupa, y la forma es regular.



Características del producto

1. La serie Radiooo está equipada con un altavoz interior estandarizado, que puede ser reemplazado y ensamblado con diferentes cajas a voluntad.
2. Adopta chip de radio de primera clase, antena opcional, excelente sensibilidad de recepción.
3. Se adopta un diseño electroacústico especial, ajustado por un sintonizador profesional, y tiene muy buena calidad de sonido

Parámetros técnicos

Product model: MW-JS1

Bluetooth version: 4.0

Sensibilidad de recepción: 3UV

Gama de frecuencias: 87-108MHz

Alimentación: Bluetooth /AUX INPUT 8W
FM 4.5W

Potencia del amplificador: 8W

Impedancia del amplificador: 4Ω

Relación señal/ruido: >70dB

Respuesta en frecuencia del sistema: 80Hz-20KHz

Batería: 800mAh/7.4V

Puerto de carga: Micro USB

Tensión de carga: DC 5V = 1A

Tamaño del producto: 144mm*87mm*66mm

Peso neto del altavoz: Aprox. 834g

Notas importantes

Para su seguridad, lea con atención y cumpla las siguientes instrucciones:

- 1.El fabricante se reserva el derecho a modificar o ajustar las especificaciones y detalles del producto sin notificar a los usuarios.
- 2.Utilice el producto en un ambiente seco siempre que sea posible.
- 3.El producto no debe colocarse cerca de fuentes expuestas de fuego o estar en contacto con ellas.
- 4.El producto no es a prueba de agua, por favor preste atención al agua cuando lo use. Si no lo utiliza durante mucho tiempo, guárdelo en un lugar ventilado, fresco y seco
- 5.No cargue el producto al mismo tiempo que el altavoz está encendido.
- 6.No modifique, repare o desarme este producto sin autorización
- 7.Tenga en cuenta que si la batería no se sustituye correctamente, puede explotar. Sólo se puede utilizar el mismo tipo de batería o uno equivalente para su sustitución. El producto dejará de gozar del servicio de garantía una vez sustituida la batería.

Normas de mantenimiento

Garantía limitada: un año.

Para obtener más información sobre la garantía, visite www.muzenaudio.com o contacte a nuestro distribuidor a nuestro distribuidor local.

Correo electrónico: info@muzenaudio.com

Fabricante: Shenzhen Airmart Technology Co., Ltd.

Dirección: Unidad 616, Acelerador de arranque de la unión de antenas, N.º 9, Ruta Keji, Parque Científico y Tecnológico de Nanshan, Subdistrito de Yuehai, Distrito de Nanshan, Shenzhen

Preguntas frecuentes

- P: ¿Cómo se carga? ¿Cuánto tiempo tarda en cargarse?
R: Usando el cargador de 5V- (1 A - 2 A) o usando el USB para cargar. Cuando la luz del indicador de estado se pone en rojo, significa que se está cargando, y cuando se muestra en verde, significa que la batería se ha cargado completamente. En ese momento, apague el cargador o desenchufe el cable de carga. Tarda aproximadamente 3 horas en cargarse completamente en circunstancias normales.
- P: ¿Cuánto dura la batería?
R: En el modo Bluetooth, el tiempo de reproducción es de unas 6 horas; en el modo radio, el tiempo de reproducción es de unas 10 horas. Cuando el altavoz se sintoniza al máximo volumen, el modo Bluetooth dura ≥ 3 horas, y el modo radio dura ≥ 5 horas.
- P: ¿Cómo se sustituye la batería?
R: La batería de polímero de litio de 800mAh incorporada se puede sustituir. Quitando los cuatro tornillos que fijan la batería, y luego la batería se puede quitar para el reemplazo
- P: ¿Puedo utilizar el altavoz mientras se está cargando?
R: Se recomienda no utilizar el altavoz mientras se está cargando. La calidad del sonido puede verse afectada en el modo Bluetooth; puede interferir con el rendimiento de la recepción de la radio mientras se está cargando.
- P: ¿Es necesario que la radio utilice una antena FM?
R: No es necesario. Si desea un rendimiento más claro y mejor de la radio, entonces puede configurar las antenas FM.
- P: ¿Cómo funcionan los indicadores luminosos?
R: Por favor, mire la tabla de instrucciones de los indicadores

Indicador luminoso	Ubicación	Color	Estado	Significa
Luz indicadora de estado	En la parte delantera	Verde	Continúa	Sintonización de canales de radio
		Blanco	Intermitente	Entrar en el modo de emparejamiento Bluetooth
			Continúa	Conexión Bluetooth exitosa
Indicador luminoso del estado de carga	Cerca del puerto USB en la parte trasera	Naranja	Continúa	Modo AUX INPUT
		Rojo	Continúa	Cargando
		Verde	Continúa	Totalmente cargado

- P: ¿No se puede conectar el Bluetooth?
R: Si encuentra problemas al conectar este dispositivo a un dispositivo Bluetooth, puede intentar los siguientes pasos:

- Borrar los registros de emparejamiento de Bluetooth ha almacenado en el dispositivo;
- Reiniciar la función Bluetooth del dispositivo, encontrar el nombre de Bluetooth de "Radiooo-series1" y volver a conectar.

* La frecuencia FM grabada en este producto puede tener alguna desviación con respecto a la frecuencia de radio real, lo cual es normal. La escala de frecuencias es sólo de referencia, y prevalecerá la frecuencia de recepción real

Benvenuti nella famiglia MUZEN! Grazie per averci scelto come compagni nell'avventura della vita. Leggere attentamente il manuale e assicurarsi di seguire le relative istruzioni di sicurezza prima di utilizzare il prodotto. MUZEN Audio lancia Radiooo, la radio FM portatile ben progettata e la serie di altoparlanti bluetooth. MUZEN Radiooo rispecchia la filosofia di design dell'azienda: "bello, ottima qualità del suono, facile da usare e divertente". Siamo sempre alla ricerca di garantire un ascolto di musica e contenuti audio più facile e migliore. Benvenuti ad esplorare il vostro Radiooo con un'esperienza sonora impressionante.

Consigli:

Questo prodotto è alimentato a batteria, e si potrebbe usare il cavo USB per caricarlo. Per una migliore esperienza, a prodotto spento, caricarlo per circa 3 ore prima di utilizzarlo la prima volta.

Contenuto della confezione

1	Altoparlante × 1
2	Manuale del prodotto × 1
3	USB × 1
4	Cavo audio AUX × 1
5	Antenna FM × 1

Istruzioni per l'uso degli altoparlanti

(Note : L'immagine di sinistra è l'altoparlante assemblato Radiooo Jeep, quando si rimuove la custodia esterna Jeep, si ottiene l'altoparlante interno standardizzato come mostra l'immagine destra).

① Interruttore di accensione / Manopola della modalità

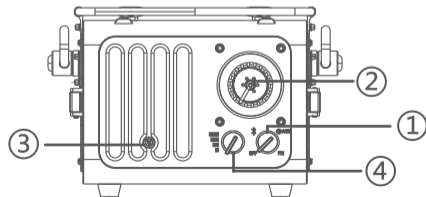
L'interruttore di alimentazione e la funzione di modalità sono entrambi impostati sulla stessa manopola. Girare nella posizione corrispondente come Bluetooth/FM/AUX per ottenere la funzione corrispondente e girare nella posizione "OFF" per spegnere.

② Manopola di rotazione FM

Con la modalità FM, puoi cercare la tua stazione radio preferita girando la manopola.

③ Spia luminosa

Per visualizzare lo stato di connessione del dispositivo in diverse modalità.



Modalità Bluetooth

Luce bianca lampeggiante: Pronto per l'associazione Bluetooth
Luce bianca fissa: Bluetooth collegato

Modalità AUX

In modalità AUX, il prodotto può essere collegato a una fonte di segnale esterna (telefono cellulare, PC, ecc.) attraverso il cavo audio AUX standard. Si prega di girare la manopola di modalità in modalità AUX quando è in uso, riprodurre la musica mentre la luce dell'indicatore è arancione.

Modalità FM

Potete trovare la vostra stazione radio preferita ruotando la manopola di sintonizzazione FM. L'indicatore luminoso diventerà verde quando la stazione radio viene ricevuta correttamente, mentre l'indicatore luminoso non diventerà verde se riceve un segnale debole.
Nota: la frequenza FM incisa su questo prodotto potrebbe presentare qualche deviazione rispetto alla frequenza radio effettiva, il che è normale. La scala di frequenza è solo di riferimento e prevarrà la frequenza di ricezione effettiva.

④ Manopola del volume

Aumentare volume: Ruotare in senso orario
Abbassare volume: Ruotare in senso antiorario

⑤ Porta USB multifunzione (ricarica, AUX INPUT)

Questa porta può essere utilizzata per la ricarica e la connessione audio in modalità AUX.
Per la ricarica, inserire il cavo di ricarica (o altro cavo di ricarica compatibile) nella porta USB sul retro del dispositivo e utilizzare un caricabatterie 5V-1A o più di 1A per caricare.

⑥ Luce di carica

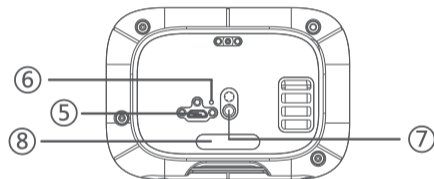
Mentre si carica: luce rossa
Completamente carica: luce verde. Occorrono circa 3 ore per caricare completamente la batteria.

⑦ Interfaccia cuffia/antenna FM

Questa porta può supportare un dispositivo di uscita audio da 3,5 mm o l'accesso all'antenna FM.

⑧ Targhetta anticontraffazione

Targhetta esclusiva anti-contraffazione della serie Radiooo, con squisita fattura, eccellente design resistente all'usura, proprietà antiossidanti.
I dettagli della superficie sono chiaramente identificabili sotto la lente d'ingrandimento e la forma è regolare.



Caratteristica del prodotto

1. La serie Radiooo è dotata di altoparlante interno standardizzato, che può essere sostituito e assemblato con custodie diverse a piacimento.
2. Adotta un chip radio di prima classe, un'antenna opzionale, un'eccellente sensibilità di ricezione.
3. Viene adottato uno speciale design elettroacustico, regolato da un sintonizzatore professionale, e ha un'ottima qualità del suono.

Parametro hardware

Modello di prodotto: MW-JS1

Versione Bluetooth: 4.0

Sensibilità di ricezione: 3UV

Gamma di frequenza: 87-108MHz

Potenza: Bluetooth /AUX INPUT 8W
FM 4.5W

Potenza dell'amplificatore: 8W

Impedenza dell'amplificatore: 4Ω

Rapporto segnale-rumore: >70dB

Risposta in frequenza del sistema: 80Hz-20KHz

Batteria: 800mAh/7.4V

Porta di ricarica: Micro USB

Tensione di carica: DC 5V --- 1A

Dimensione del prodotto: 144mm*87mm*66mm

Peso netto dell'altoparlante: Circa 834g

Note importanti

Per la tua sicurezza, leggi attentamente le seguenti istruzioni e rispettatele:

1. Il produttore si riserva il diritto di modificare o adeguare le specifiche e i dettagli del prodotto senza avvisare gli utenti.
2. Si prega di utilizzare il prodotto in un ambiente asciutto, ove possibile.
3. Il prodotto non deve essere posizionato vicino o a contatto con fonti di fuoco / calore esposte.
4. Il prodotto è un design non impermeabile, si prega di prestare attenzione all'acqua quando lo si utilizza. Se non lo si utilizza per un lungo periodo, si prega di tenerlo in un luogo ventilato, fresco e asciutto.
5. Non caricare il prodotto contemporaneamente mentre l'altoparlante è acceso.
6. Non modificare, riparare o smontare questo prodotto senza autorizzazione.
7. Si noti che se la batteria non viene sostituita correttamente, potrebbe esplodere. Per la sostituzione è possibile utilizzare solo lo stesso tipo di batteria o equivalente. Il prodotto non godrà più del servizio di garanzia dopo la sostituzione della batteria.

Norme per la manutenzione

Garanzia limitata: un anno.

Per dettagli sulla garanzia, visitare www.muzenaudio.com o rivolgersi a un distributore locale.

Email: info@muzenaudio.com

Produttore: Shenzhen Airmart Technology Co., Ltd.

Morada: Unit 616, Ant's Union Start-up Accelerator, No.9 Keji Road, Science and Technology Park, Nanshan District, Shenzhen, China

Q&A: Domande frequenti e Risposte

- D: Come si carica? Quanto tempo ci vuole per caricare?
R: Usando il caricatore 5v, (1 A-2 A) o usando l'USB per la ricarica. Quando l'indicatore di stato si accende diventa rosso, significa che è in carica e quando diventa verde, significa che la batteria è completamente carica. A questo punto, spegnere il caricabatterie o scollegare il cavo di ricarica. In circostanze normali, sono necessarie circa 3 ore per essere completamente ricaricato.
- D: Quanto dura la batteria?
R: In modalità Bluetooth, il tempo di riproduzione è di circa 6 ore, in modalità radio, il tempo di riproduzione è di circa 10 ore. Quando l'altoparlante è sintonizzato al volume massimo, la modalità Bluetooth dura ≥ 3 ore e la modalità radio dura ≥ 5 ore.
- D: Come sostituire la batteria?
R: La batteria integrata ai polimeri di litio da 800 mAh può essere sostituita. Rimuovendo le quattro viti che fissano la batteria, la batteria può essere rimossa per la sostituzione.
- D: Posso usare l'altoparlante mentre è in carica?
R: Si consiglia di non utilizzare l'altoparlante mentre è in carica. La qualità del suono potrebbe essere compromessa in modalità Bluetooth; potrebbe interferire con le prestazioni di ricezione della radio mentre è in carica.
- D: La radio deve utilizzare l'antenna FM necessariamente?
R: Non necessario. Se desideri prestazioni radio più chiare e migliori, puoi configurare le antenne FM.
- D: Come funzionano le spie luminose?
R: Si prega di guardare la tabella delle istruzioni degli indicatori

Indicatore luminoso	Posizione	Colore	Stato	She significa
Indicatore luminoso di stato	Sulla parte anteriore	Verde	Sempre acceso	Sintonia del canale radio
		Bianco	Lampeggiante	In fase di associazione Bluetooth
			Sempre acceso	Connessione Bluetooth riuscita
		Arancione	Sempre acceso	Modo AUX INPUT
Indicatore luminoso dello stato di carica	Vicino alla porta USB sul retro	Rosso	Sempre acceso	Carica
		verde	Sempre acceso	Pienamente carico

- D: Non riesci a collegare il Bluetooth?
R: Se si incontrano problemi quando si collega questo dispositivo a un dispositivo Bluetooth, si può provare la seguente procedura:
 1. Cancellare i record di associazione Bluetooth memorizzati nel dispositivo;
 2. Riavviare la funzione Bluetooth del dispositivo, trovare il nome Bluetooth di "Radiooo-series1" e riconnettersi.

* La frequenza FM incisa su questo prodotto può avere qualche deviazione rispetto alla frequenza radio effettiva, il che è normale. La scala di frequenza è solo di riferimento e prevarrà la frequenza di ricezione effettiva.

MUZENファミリーへようこそ! あなたの人生の冒険に同行するために私たちを選んでくれてありがとうございます。ご使用前に、このマニュアルをよくお読みになり、関連する安全上の注意事項に従ってください。

MUZEN Audio は、優れたデザインと高性能を備えたポータブル bluetooth スピーカーRadioooシリーズを発売します。MUZEN Radiooo Bluetooth スピーカーは、同社のデザイン哲学である「審美的に心地よい、優れたサウンド、ユーザーフレンドリーで楽しい」に準拠しています。音楽やサウンドコンテンツをより手軽に、より快適に楽しんでいただくことは、私たちの永遠の追求です。Radiooo の探索へようこそ。

リマインダー:

この製品は電池式です。製品をより快適にご使用いただくために、初めて使用する前に、電源をオフにして約2時間充電してください。

パッケージ内容

1	スピーカー×1
2	製品マニュアル×1
3	USB×1
4	AUX オーディオケーブル×1
5	FMアンテナ×1

スピーカー取扱説明書

(注:左の写真はRadiooo Jeep Speakerを組み立てたもので、Jeepのアウトターケースを外すと、右の写真が示すように標準化されたインナースピーカーになります)

① 電源スイッチ/モードノブ

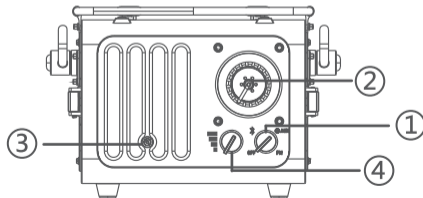
電源スイッチとモード機能は両方とも同じノブに設定されています。Bluetooth / FM / AUXなどの対応する位置に回して対応する機能を実現し、「オフ」の位置に戻すとシャットダウンします。

② FM回転FM

モードでは、ノブを回してお気に入りのラジオ局を検索できます。ノブ

③ 表示灯 (インジケータ)

デバイスの接続状態を異なるモードで表示します。



EN
DE
FR
ES
IT
JA
繁

Bluetooth モード

白色ライトの点滅: Bluetooth ペアリングの準備完了

白色点灯: Bluetooth 接続済み

AUX モード

AUX モードでは、製品は標準の AUX オーディオケーブルを介して外部信号源 (携帯電話、PC など) に接続できます
使用時はモードノブをAUXモードにして、インジケータがオレンジ色に変わったときに音楽を再生してください。

FMモード

FM チューニング ノブを回すと、お気に入りのラジオ局を見つけることができます。ラジオ局の受信状態が良好な場合はインジケータが緑色に点灯し、信号が弱い場合はインジケータが緑色に点灯しません。

注: この製品に刻印されている FM 周波数は、実際の無線周波数に対して多少の偏差がある場合がありますが、これは通常のことです。周波数スケールは参考用であり、実際の受信周波数が優先されます。

④ ボリュームノブ

音量アップ: 時計回りに回す

音量ダウン: 反時計回りに回す

⑤ 多機能USBポート (充電、AUX INPUT)

このポートは、AUX モードでの充電とオーディオ接続に使用できます。

充電するには、充電ケーブル (または他の互換性のある充電ケーブル) をデバイスの背面にある USB ポートに挿入し、5V-1A または 1A 以上の充電器を使用して充電します。

⑥ 充電ライト

チャージング時: 赤信号

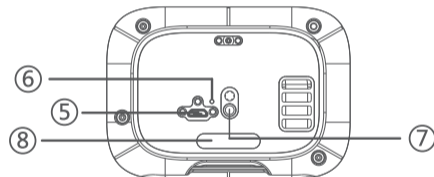
フル充電: 緑色のライト。バッテリーを完全に充電するには、約 3 時間かかります

⑦ ヘッドホン・FMアンテナインターフェース

このポートは、3.5mm オーディオ出力デバイスまたは FM アンテナ アクセスをサポートできます。

⑧ 偽造防止銘板

Radioooシリーズ専用の偽造防止ネームプレートは、耐摩耗性と抗酸化特性を備えています。表面の細部は拡大鏡ではっきりと識別でき、形状は規則的です。



EN
DE
FR
ES
IT
JA
繁

製品特徴

1. Rad1000シリーズには、標準化されたインナースピーカーが装備されており、さまざまなケースと自由に交換および組み立てることができます。
2. トップレベルの無線チップ、オプションのアンテナ、優れた受信感度を採用しています。
3. 特別な電気音響設計を採用し、プロのチューナーによって調整され、優れた音質を実現しています。

仕様

製品モデル: MW-JS1

Bluetooth バージョン: 4.0

受信感度: 3Uv

周波数範囲: 87-108MHz

電源: Bluetooth /AUX INPUT 8W
FM4.5W

アンプ出力: 8W

アンプインピーダンス: 4Ω

信号対雑音比: >70dB

システム周波数応答: 80Hz-20KHz

バッテリー: 800mAh/7.4V

充電ポート: マイクロUSB

充電電圧: DC 5V --- 1A

製品サイズ: 144mm*87mm*66mm

正味重量: 約834g

注意事項

安全のため、次の指示をよく読み、それに従ってください。

1. メーカーは、ユーザーに通知することなく、製品の仕様および詳細を変更または調整する権利を留保します。
2. できるだけ乾燥した環境でご使用ください。
3. 製品は、露出した火源の近くに置いたり、接触させたりしないでください。
4. 本製品は非防水設計ですので、使用の際は水に十分ご注意ください。長期間使用しない場合は、風通しの良い涼しく乾燥した場所に保管してください。
5. スピーカーがオンの状態で同時に製品を充電しないでください。
6. 本製品を無断で改造、修理、分解しないでください。
7. バッテリーを正しく交換しないと、爆発する可能性がありますので注意してください。交換には、同一または同等のタイプのバッテリーのみを使用できます。電池交換後は保証対象外となります。

製品保証について

限定保証: 1年間。

保証の詳細については、www.muzenaudio.com にアクセスするか、最寄りの代理店にお問い合わせください。

メールアドレス: info@muzenaudio.com

メーカー: Shenzhen Airsmart Technology Co., Ltd.

住所: Unit 616,Ant's Union Start-up Accelerator,No.9 Keji Road,Science and Technology Park,Nanshan District,Shenzhen,China

Q&A よくある質問

- ・ Q: 充電方法は?充電にはどのくらいかかりますか?
A: 5v、(1 A - 2 A) 充電器を使用するか、USB を使用して充電します。ステータス インジケータ ライトが赤になると充電中であり、緑に点灯するとバッテリーが完全に充電されたことを意味します。このとき、充電器の電源を切るか、充電ケーブルを抜いてください。通常の場合では、完全に充電されるまでに約 3 時間かかります。
- ・ Q: バッテリーはどのくらい持続しますか?
A: Bluetooth モードでは、再生時間は約 6 時間です。ラジオ モードでは、再生時間は約 10 時間です。スピーカーが最大音量に調整されている場合、Bluetooth モードは 3 時間以上、ラジオ モードは 5 時間以上持続します。
- ・ Q: バッテリーの交換方法は?
A: 内蔵の 800mAh リチウムポリマー電池は交換できます。バッテリーを固定している 4 本のネジを外すと、バッテリーを取り外して交換できます。
- ・ Q: 充電中にスピーカーを使用できますか?
A: 充電中はスピーカーを使用しないことをお勧めします。Bluetooth モードでは音質が影響を受ける場合があります。充電中はラジオの受信性能に支障をきたす場合があります。
- ・ Q: ラジオは必要に応じて FM アンテナを使用する必要がありますか?
A: 必要ありません。よりクリアで優れた無線パフォーマンスが必要な場合は、FM アンテナを構成できます。
- ・ Q: インジケータ ライトはどのように機能しますか?
A: インジケータの指示表をご覧ください。
- ・ Q: Bluetooth を接続できませんか?
A: このデバイスを Bluetooth デバイスに接続する際に問題が発生した場合は、次の手順をお試しください。

- 1、デバイスに保存されている Bluetooth ペアリングの記録を消去します。
 - 2、デバイスの Bluetooth 機能を再起動し、「Radiooo-series1」の Bluetooth 名を見つけて再接続します。
- * この製品に刻印されている FM 周波数は、実際の無線周波数に対して多少のずれがある場合がありますが、これは正常です。周波数スケールは参考用であり、実際の受信周波数が優先されます。

表示灯	位置	色	型式	意味
ステータス インジケータ ライト	フロント部分に	緑	常時点灯	ラジオチャンネルのチューニング
		白	点滅	Bluetooth ペアリングモードに入る
			常時点灯	Bluetooth 接続済み
		オレンジ	常時点灯	AUX 入力モード
充電状態表示灯	背面の USB ポート付近	赤	常時点灯	充電
		緑	常時点灯	フル充電

歡迎加入 Muzen 大家庭！感謝您選擇本公司的產品。請仔細閱讀這份說明書，並確保在使用前遵守相關的安全說明。

尊敬的用戶：

非常感謝您使用本公司的產品，此款產品是Muzen推出的全新便攜式藍牙音箱產品，秉承了MUZEN“好看，好聽，好用，好玩”的產品體驗，讓您能夠更方便、更簡單地與音樂和聲音內容輕鬆連接。

溫馨提示：

本品使用電池供電，為更好的體驗產品，請在拿到本產品時，優先關機狀態下充電兩個小時左右再進行產品使用

包裝清單

1	主機（外殼可拆卸）
2	產品使用說明書 × 1
3	USB充電線 × 1
4	AUX音頻線 × 1
5	FM天線 × 1

主機操作說明

（注意：左邊圖片是組裝好的Radiooo Jeep音箱，當你將Jeep的外殼拆下來的時候，你將得到如右圖所示的標準化內膽）

① 開關機/模式旋鈕

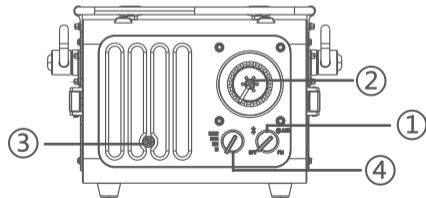
本機電源開關與模式功能選擇同設在一個旋鈕上，旋轉至藍牙/FM/AUX等相應位置即可實現對應功能，旋轉至“OFF”位置則可關機。

② FM調台旋鈕

在FM模式下，轉動FM調頻旋鈕，尋找您喜歡的電台

③ 模式指示燈

用於顯示設備在不同模式下的連接狀態



藍牙模式

指示燈白色閃爍：藍牙待連接

指示燈白色長亮：藍牙已連接

AUX模式

此模式下產品可通過標配的AUX音頻線連接外部信號源（手機、PC等）使用。在使用時，請將模式旋鈕旋轉至AUX模式，此時指示燈顯示為橙色，播放信號源即可。

FM模式

此模式下產品可通過旋轉調台旋鈕，尋找您喜歡的電台。當收準台時，綠色指示燈會亮起；弱電台時，綠色指示燈不會亮起。

注：本產品的FM頻率刻度與實際電台頻率可能存在一定偏差，這是正常現象。頻率刻度只做參考，以實際接收頻率為準。

④ 音量旋鈕

音量增大：順時針旋轉

音量減小：逆時針旋轉

⑤ 多功能USB端口（充電、AUX INPUT）

此接口可用於充電及AUX模式下音頻連接。

當產品充電時，把本機配套的充電線（或其他相符的充電線）插入機器後部的USB插口，使用5V-1A或大於1A的充電器充電。

⑥ 充電指示燈

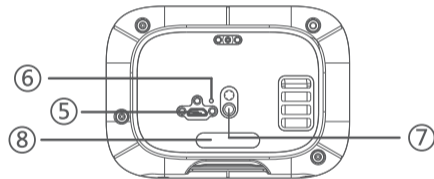
充電狀態下，指示燈為紅色；電量充滿，指示燈為綠色，一般電量充滿需要3小時

⑦ 耳機/FM天線接口

此接口可支持3.5mm音頻輸出設備插入或FM天線接入。

⑧ 防偽銘牌

Radiooo產品專屬防偽銘牌，精緻細節工藝，耐磨美觀，抗氧化。反光時光面細節紋路發亮，放大鏡下細節紋路清晰可辨，形狀規則。



產品特點

- 1、RADOOO全系配置標準化內膽，可隨意更換、組裝不同的外殼。
- 2、採用一流收音芯片，可選配天線，接收靈敏度優秀。
- 3、採用了特別的電聲設計，由專業調音師調校，有非常好的音質表現。

硬件參數

產品型號：MW-JS1

藍牙：4.0版本

接收靈敏度：3UV

頻率範圍：87-108MHz

額定功率：藍牙/AUX INPUT 8W
FM 4.5W

揚聲器功率：8W

揚聲器阻抗：4Ω

信噪比：>70dB

頻響範圍：80Hz-20KHz

電池：800mAh/7.4V

充電接口：Micro USB

充電電壓：DC 5V --- 1A

實物尺寸：144mm*87mm*66mm

機器淨重：約834g

重要注意事項

為確保安全，請先詳細閱讀及遵守以下的安全指示：

- 1.本產品的規格及產品細節，生產方有權在不通知用戶的情況下做一些細節修改或調整。
- 2.請盡量在乾燥的環境使用產品。
- 3.產品不應該靠近或接觸裸露的火源。
- 4.產品非防水設計，使用時請註意防水。如果長期不使用，請放置在通風、陰涼、乾燥處保管。
- 5.本產品在正常使用中（使用藍牙或收音機時）請不要同時充電。
- 6.請勿擅自改裝、修理或拆除此產品。
- 7.注意，如果電池更換不當會有爆炸風險，如有需要請去专业维修点。更换电池后，本产品将不在享有保修服务。

保固說明

- 1.提供一年的免費有限硬體保固服務
有关保養詳情，請瀏覽www.muzenaudio.com或聯絡我們的本地分銷商。
聯繫電郵：info@muzenaudio.com
製造商：深圳市雲動創想科技有限公司
地址：深圳市南山區粵海街道科技園科技路9號螞蟻邦創業加速中心616單元
- 2.出現自然製造之瑕疵時（非人為因素），本公司提供該產品免費保固維修服務
人為因素下造成的損壞，皆不適用商品免費保固維修服務。

不論是否在保固期間內，如需維修，請提供以下的物品，以利後續作業。

- 1) 商品含完整包裝
- 2) 產品保證卡或購買證明
- 3) 實際播放時間視個人手機廠牌型號、藍牙版本、設備間連線傳輸距離環境、音樂類型與音量大小耗電功率有所差異。

謝謝您的配合與支持，預祝您使用愉快

依照消費者保護法規定，線上購物消費者均享有商品到貨七天鑑賞期之權益。但退換貨商品必須為全新狀態且有完整的包裝。如需於鑑賞期內退換貨，請保持商品之完整性，如有人為疏失皆需收取部分費用（含紙盒、商品主體等）。但商品因本身瑕疵申請換貨者，不在此限！此外，鑑賞期並非試用期，切勿破壞產品外包裝（含相關贈品）；也請勿塗鴉寫字於其上。

完整包裝定義

- 1) 包裝不得有刮傷（含主商品、附件或其他贈品）：驅動程式、應用軟體（不可拆封）、作業系統軟體（不可拆封）、電源線、變壓器、電話線
- 2) 包裝包含外紙箱、內紙箱、配件紙箱、保麗龍、保護袋、贈品等廠商及所有附隨文件或資料之完整性，一經拆封即無法回復商品原狀。若需辦理退換，請先勿拆封並保持商品送達時之原狀。
- 3) 電子資訊產品限用物質標示

設備名稱Equipment name: Muzen Radiooo 便携式FM收音機及藍牙音箱 型號 (型式) Type: MW-JS1						
單元 Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛 Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium(Cr+6)	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls(PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers(PBDE)
木製部分	0	0	0	0	0	0
金屬部分	0	0	0	0	0	0
塑膠部分	0	0	0	0	0	0
電路板	0	0	0	0	0	0
線材	0	0	0	0	0	0
包裝	0	0	0	0	0	0
備考1. "超出0.1 wt %"係指限用物質之百分比含量超過百分比含量基準值。 Note 1: "Exceeding 0.1 wt %" and "exceeding 0.01 wt %" indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition.						
備考2. "0" 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。 Note 2: "0" indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence.						
備考3. "—" 係指該項限用物質為排除項目。 Note 3: The "-" indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.						

溫馨提示

- 1、本機在正常使用中請不要同時充電！充電建議在不工作時進行。
 - 2、請使用通過BSMI認證的充電器（電壓5V，電流大於1A），由劣質充電器導致的後果本公司概不負責，使用完後請關閉電源。
- 取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及供您。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及乾擾合法通信；經發現由干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。



廢電池請回收

- 更換電池之方法。
- 廢電池安全丟棄之細節。
- 不可使用非充電電池之警語。
- 如何處置洩露電解液之電池。
- 電池內之電池含有危害環境之物質者，在說明書列各項。
- 電器報廢前應取出電池。
- 取出電池前電器應切斷電源。
- 應安全地丟棄電池。

1.廢電池安全丟棄地細節

在指定的公共廢舊電池回收區域，不要與其他垃圾混放或隨意丟棄。

小心收集處置電池以防止短路，壓熔，或破壞電池盒。

詳細閱讀並遵守所有與棄置此類物質相關的地方與國家法規。

2.不可使用非充電電池警語

只允許原廠電池在原廠配件充電，以免錯誤充電造成傷害。

3.如何處置洩露電解液之電池

眼睛接觸：立即用大量清水沖洗眼睛至少15跟中，請勿揉眼睛，並立即就醫。如果不採取適當地程序，可能會導致眼睛受傷。

皮膚接觸：用大量的清水和肥皂沖洗接觸區域。如果不採取適當的程序，可能導致皮膚創傷。

吸入：立即移動到空氣新鮮的處所，並立即就醫。

4.電器報廢前應取出電池

如電器產品需報廢，應取出電池放置在指定的公共廢舊電池回收區域，不可使用一般廢棄物收集方式處理電池。電池可能會爆炸或破裂。

5.取出電池前應切斷電源。

